

## Zmluva o príspevku na projekt podpory športu č. Z-2023/001-188 (ďalej len „zmluva“)

uzatvorená podľa § 19 zákona č. 310/2019 Z. z. o Fonde na podporu športu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v spojení s § 262 a § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi zmluvnými stranami:

### POSKYTOVATEĽ:

**názov:** Fond na podporu športu  
**sídlo:** Príkopova 6, 831 03 Bratislava  
**IČO:** 52846059  
**DIČ:** 2121173307  
**v mene ktorého koná:** JUDr. Lukáš Pitek, PhD., predseda správnej rady  
**email:** projekty.infrastruktura@fnps.sk  
**bankové spojenie:** Štátna pokladnica  
**číslo bankového účtu/IBAN:** SK17 8180 0000 0070 0063 9252  
**variabilný symbol:** 2023001  
**špecifický symbol:** 188

(ďalej len „poskytovateľ“)

a

### PRIJÍMATEĽ:

**názov/obchodné meno:** Mesto Bánovce nad Bebravou  
**sídlo:** Námestie Ľudovíta Štúra 1/1, 957 01 Bánovce nad Bebravou  
**korešpondenčná adresa:** Námestie Ľudovíta Štúra 1/1, 957 01 Bánovce nad Bebravou  
**IČO:** 00310182  
**DIČ:** 2021053320  
**IČ DPH:**  
**právna forma:** Obec (obecný úrad), mesto (mestský úrad)  
**zapísaný v:** Štatistický úrad Slovenskej republiky  
**v mene ktorého koná:** Ing. Róbert Gašparík  
Primátor

email:

číslo bankového účtu/IBAN:

(ďalej len „prijímateľ“)

(ďalej spolu len „zmluvné strany“)

## Článok I. ÚVODNÉ USTANOVENIA

1. Poskytovateľ ako verejnoprávna inštitúcia zriadená zákonom č. 310/2019 Z. z. o Fonde na podporu športu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o fonde**“) na účel podpory výstavby, modernizácie a rekonštrukcie športovej infraštruktúry národného významu a športovej infraštruktúry a významných športových podujatí vyhlásil dňa 15.11.2023 výzvu na predkladanie žiadostí o poskytnutie príspevku v rámci programu „Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia športovej infraštruktúry“ číslo: 2023/001 (ďalej len „**výzva**“).
2. Prijímateľ predložil poskytovateľovi dňa **29.2.2024 15:27:50** na základe výzvy písomnú žiadosť o poskytnutie príspevku na projekt číslo: **188** (ďalej len „**žiadosť**“).
3. Odborná komisia Športová infraštruktúra (ďalej len „**odborná komisia**“) zriadená podľa § 12 zákona o fonde, ktorá posudzuje žiadosti a odporúča správnej rade poskytovateľa (ďalej len „**správna rada**“) podporu projektov vrátane výšky príspevku na projekt podpory športu v súlade so Zásadami, spôsobom a kritériami hodnotenia žiadostí o poskytnutie finančných prostriedkov z Fondu na podporu športu v rámci programu „Výstavba, rekonštrukcia a modernizácia športovej infraštruktúry“ č. 2023/001 (ďalej len „**zásady**“), vo svojom hodnotení odporučila správnej rade poskytnúť prijímateľovi príspevok na projekt podpory športu s názvom **Rekonštrukcia a modernizácia osvetlenia a technológie chladenia ľadovej plochy zimného štadióna** číslo: **2023/001-188** (ďalej len „**projekt**“). Správna rada na základe odporúčania odbornej komisie rozhodla o poskytnutí príspevku na projekt **uznesením č. 10/4/2024 SR FNPŠ zo dňa 23.05.2024** (ďalej len „**rozhodnutie**“).
4. Poskytovateľ skúmal na základe čestného vyhlásenia prijímateľa v rámci predloženej žiadosti pre účely posúdenia podmienok, či subjekt alebo projekt podlieha pravidlám štátnej pomoci stanoveným Nariadením Komisie (EÚ) č. 651/2014 zo 17. júna 2014 o vyhlásení určitých kategórií pomoci za zlučiteľné s vnútorným trhom podľa článkov 107 a 108 zmluvy (Ú. v. EÚ L 187, 26.6.2014) v platnom znení (ďalej len „**nariadenie**“) a schéme štátnej pomoci na výstavbu, rekonštrukciu a modernizáciu športovej infraštruktúry poskytovanej v Slovenskej republike prostredníctvom Fondu na podporu športu v znení dodatku č. 2, ktorá bola zverejnená v Obchodnom vestníku č. 240/2023 vydanom dňa 18.12.2023 pod č. G000063 (ďalej len „**schéma pomoci**“)<sup>1</sup>, pričom dospel k záveru, že na projekt sa pravidlá poskytnutia štátnej pomoci nevzťahujú.
5. Finančné prostriedky poskytnuté podľa článku III. ods. 1 zmluvy sú verejnými prostriedkami a na ich poskytnutie a použitie sa vzťahujú najmä ustanovenia zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o rozpočtových pravidlách**“) a ostatné uplatniteľné všeobecne záväzné právne predpisy Slovenskej republiky a právne akty Európskej únie. Ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia, vzťahujú sa na poskytnutie a použitie príspevku aj ustanovenia zákona č. 358/2015 Z. z. o úprave niektorých vzťahov v oblasti štátnej pomoci a minimálnej pomoci a o zmene a o doplnení niektorých zákonov (zákon o štátnej pomoci) (ďalej len „**zákon o štátnej pomoci**“).

## Článok II. PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom tejto zmluvy je vzájomná úprava práv a povinností zmluvných strán pri poskytnutí a použití príspevku na realizáciu projektu prijímateľa, a to vo výške a za podmienok stanovených v rozhodnutí, zmluve, výzve, zákone o fonde, interných predpisoch poskytovateľa a iných súvisiacich všeobecne záväzných právnych predpisoch Slovenskej republiky a právnych aktoch Európskej únie.
2. Prijímateľ berie na vedomie, že v zmysle zmluvy je priamym realizátorom projektu.
3. Špecifikácia projektu, projektová dokumentácia, harmonogram realizácie projektu, rozpočet projektu a ďalšie dokumenty predložené prijímateľom v rámci výzvy tvoria neoddeliteľnú súčasť predloženej žiadosti o príspevok na projekt.

---

<sup>1</sup><https://obchodnyvestnik.justice.gov.sk/Handlers/StiahnutPrilohu.ashx?IdPriloha=437820&csrt=11186888055147951744>

**Článok III.**  
**VÝŠKA A PODMIENKY POSKYTNUTIA PRÍSPEVKU**

1. Poskytovateľ poskytne prijímateľovi príspevok na projekt podpory športu v maximálnej výške **455 336,90 €** (slovom: **štyristopäťdesiatpäť tisíc trisotridsaťšesť eur a deväťdesiat centov**) za podmienok ustanovených v tejto zmluve (ďalej len „**príspevok**“). Príspevok bude poukázaný bezhotovostným prevodom na bankový účet prijímateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy postupom a za podmienok podľa odseku 7.
2. Prijímateľ je povinný poskytnúť príspevok viesť na osobitnom účte v banke alebo v pobočke zahraničnej banky v Slovenskej republike uvedenom v záhlaví tejto zmluvy, a to najneskôr do poskytnutia druhej platby prijímateľovi podľa odseku 7 písm. b). Prijímateľ nie je oprávnený viesť na osobitnom bankovom účte v banke alebo v pobočke zahraničnej banky v Slovenskej republike uvedenom v záhlaví zmluvy iné finančné prostriedky ako je príspevok na projekt od poskytovateľa s výnimkou možného prevodu finančných prostriedkov určených ako povinné spolufinancovanie projektu. Ak zo strany prijímateľa nastane porušenie tejto povinnosti, je povinný najneskôr do siedmich (7) pracovných dní alebo v lehote určenej poskytovateľom odo dňa vyzvania poskytovateľom splniť zmluvnú povinnosť, ktorej porušenie bolo zistené. V prípade nesplnenia povinnosti v lehote určenej poskytovateľom na nápravu splnenia zmluvnej povinnosti, vznikne poskytovateľovi právo postupovať podľa článku XIII. ods. 7 tejto zmluvy.
3. Podmienky použitia príspevku, ktoré poskytovateľ uviedol vo výzve a tejto zmluve, je prijímateľ povinný spĺňať počas celej doby trvania zmluvy.
4. Príspevok na projekt nemožno poskytnúť prijímateľovi, ktorému bol na základe právoplatného rozsudku uložený trest zákazu prijímať dotácie alebo subvencie, trest zákazu prijímať pomoc a podporu poskytovanú z fondov Európskej únie alebo trest zákazu účasti vo verejnom obstarávaní podľa § 17 až 19 zákona č. 91/2016 Z. z. o trestnej zodpovednosti právnických osôb a zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. V prípade, ak v čase nadobudnutia právoplatnosti rozsudku podľa prvej vety už bol príspevok alebo jeho časť prijímateľovi poskytnutý, poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
5. Prijímateľ vyhlasuje, že ku dňu uzatvorenia tejto zmluvy má zabezpečené finančné prostriedky na zrealizovanie projektu na základe rozpočtu projektu predloženého v rámci žiadosti a jej prílohách a podľa podmienok stanovených poskytovateľom vo výzve.
6. Ak sú k tomu splnené zákonom stanovené predpoklady, prijímateľ musí byť ku dňu uzatvorenia tejto zmluvy a počas celej doby jej trvania zapísaný v registri partnerov verejného sektora podľa zákona č. 315/2016 Z. z. o registri partnerov verejného sektora a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a túto skutočnosť je povinný preukázať poskytovateľovi najneskôr ku dňu uzatvorenia tejto zmluvy. Ak si prijímateľ túto povinnosť nesplní alebo poskytne poskytovateľovi nepravdivé alebo neaktuálne doklady o jej splnení, zodpovedá poskytovateľovi za všetky škody, ktoré tým spôsobí, najmä je v tejto súvislosti povinný nahradiť poskytovateľovi náklady na úhradu akýchkoľvek sankcií (pokút) uložených orgánmi verejnej správy za priestupok na úseku registrácie partnerov verejného sektora v celom rozsahu a poskytovateľ je oprávnený odoprieť plnenie svojich záväzkov z tejto zmluvy a od tejto zmluvy odstúpiť. Ak prijímateľ porušil svoju povinnosť podľa prvej vety a bol mu počas trvania tejto zmluvy poskytnutý príspevok na projekt alebo jeho časť, ide o podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
7. Príspevok na projekt sa prijímateľovi poskytne v rámci oprávneného obdobia použitia príspevku na účel vymedzený v tejto zmluve, a to nasledovne:
  - a) 80 % z príspevku (ďalej len „**prvá platba**“) bude uvoľnených priamo na bankový účet prijímateľa do 30 dní odo dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy a
  - b) zvyšná časť príspevku formou refundácie už vynaložených výdavkov v rámci oprávneného obdobia použitia finančných prostriedkov na účel vymedzený v tejto zmluve (ďalej len „**druhá platba**“) bude uvoľnená na bankový účet prijímateľa do 60 dní odo dňa predloženia konečného a úplného vyúčtovania celého projektu a zároveň predloženia právoplatného kolaudačného rozhodnutia, resp. iného rozhodnutia alebo povolenia na užívanie projektu.
8. Ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia, príspevok sa poskytuje ako štátna pomoc podľa schémy pomoci. Štátna pomoc, ktorá sa poskytuje na základe tejto zmluvy, je v súlade s nariadením. V prípade porušenia týchto podmienok ide o podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy.

9. V prípade zistenia poskytovateľa o preukázateľných nedostatkoch pri hospodárení alebo nakladaní prijímateľa s príspevkom je poskytovateľ oprávnený až do času odstránenia týchto nedostatkov neposkytnúť príspevok podľa odseku 7 písm. b).
10. Pri preukázateľne opakujúcich sa nedostatkoch pri hospodárení alebo nakladaní prijímateľa s príspevkom poskytovateľ písomne vyzve prijímateľa na ich odstránenie a určí lehotu na nápravu. Ak prijímateľ nesplní povinnosť v lehote určenej poskytovateľom na nápravu splnenia zmluvnej povinnosti, ide o podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy.

#### **Článok IV. ÚČEL A POUŽITIE PRÍSPEVKU**

1. Účelom použitia príspevku je realizácia projektu v zmysle predloženej žiadosti prijímateľa schváleného rozhodnutím.
2. Prijímateľ sa zaväzuje použiť príspevok v súlade s účelom a projektom prijímateľa, na ktorý sa príspevok na projekt poskytuje a rešpektovať podmienky stanovené touto zmluvou, výzvou, zákonom o fonde, zásadami, schémou pomoci (ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia), internými predpismi poskytovateľa zverejnenými na webovom sídle poskytovateľa a inými súvisiacimi všeobecne záväznými právnymi predpismi Slovenskej republiky a právnymi aktmi Európskej únie.
3. Prijímateľ sa zaväzuje kedykoľvek hodnoverne preukázať použitie príspevku alebo jeho časti v zmysle tejto zmluvy. Prijímateľ sa zároveň zaväzuje realizovať projekt tak, aby bol dosiahnutý účel a cieľ projektu, a teda výstavba, rekonštrukcia alebo modernizácia športovej infraštruktúry v zmysle predloženého harmonogramu realizácie projektu (ďalej len „**hlavné aktivity projektu**“) bola uskutočnená riadne a včas, a realizácia hlavných aktivít projektu bola vcelku ukončená spolu s finančným ukončením projektu (ďalej len „**realizácia projektu**“) v termíne **najneskôr do 31.12.2026**.
4. Finančným ukončením projektu sa rozumie ukončenie realizácie projektu, uhradenie všetkých oprávnených výdavkov dodávateľom zo strany prijímateľa a premietnutie do jeho účtovníctva v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o účtovníctve**“) a zaradenie majetku do používania. O finančnom ukončení projektu je prijímateľ povinný bezodkladne písomne informovať poskytovateľa po jeho ukončení.
5. Začatie realizácie hlavných aktivít projektu je rozhodujúce pre určenie obdobia pre vznik oprávnených výdavkov s výnimkou podporných aktivít projektu ako je vyhotovenie projektovej dokumentácie pre výstavbu športovej infraštruktúry a na základe nej realizované investície, ktoré sa vecne viažu k hlavným aktivitám, a ktoré boli vykonané pred začatím stavebných prác na projekte zo strany prijímateľa.
6. Nesplnenie záväzkov alebo porušenie povinností preukázateľne zapríčinené z dôvodu vyššej moci sa nebude považovať za použitie príspevku v rozpore s účelom uvedeným v zmluve. Vyššou mocou sa rozumie existencia udalosti, ktorá nastala nezávisle od vôle prijímateľa a je mimo jeho kontrolu, a ktorá objektívne bráni riadnemu splneniu povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy za predpokladu, že prijímateľ okolnosť vyššej moci nemohol predvídať a ani sa nepriaznivým následkom jej pôsobenia primerane vyhnúť. Účinky vylučujúce zodpovednosť prijímateľa podľa prvej vety tohto ustanovenia trvajú iba po dobu pôsobenia okolností vyššej moci. O začatí ako aj o pominutí pôsobenia okolností vyššej moci je prijímateľ povinný bezodkladne písomne informovať poskytovateľa, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní od jej vzniku alebo pominutia okolností vyššej moci, respektíve odkedy sa prijímateľ o pôsobení alebo pominutí okolností vyššej moci mal a mohol dozvedieť. V prípade, že si prijímateľ nesplní povinnosť podľa prechádzajúcej vety, môže byť použitie príspevku považované za použitie v rozpore s jeho účelom a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
7. Prijímateľ je povinný použiť príspevok výlučne na financovanie oprávnených výdavkov. Oprávnené výdavky sú výdavky prijímateľa ako priameho realizátora projektu preukázateľne viazané na príslušný účel podľa tejto zmluvy a nevyhnutné potrebné na jeho dosiahnutie v súlade s podmienkami výzvy (ďalej len „**oprávnené výdavky**“), ktorými sú výdavky identifikované v predloženej žiadosti schválenej správnu radou
  - a) na výstavbu, rekonštrukciu, modernizáciu a technické zhodnotenie športovej infraštruktúry vrátane nevyhnutného technického zázemia a hygienického zázemia,
  - b) na obstaranie majetku, ktorý spĺňa kritériá zaradenia do kapitálových výdavkov a súvisí s podporovaným účelom (napr. zariadenia nevyhnutne potrebné na prevádzkovanie

športovej infraštruktúry alebo na výkon športu v rámci príslušnej športovej infraštruktúry), avšak iba za predpokladu, že obstaranie majetku tvorí doplnkovú aktivitu v rámci hlavnej aktivity projektu a jeho výška nepresahuje 20 % z celkových oprávnených výdavkov projektu.

8. Na účely spolufinancovania sa do oprávnených výdavkov započítavajú, ak to nevyklúčujú pravidlá poskytovania štátnej pomoci, aj
  - a) náklady na projektovú prípravu a na vyhotovenie projektovej dokumentácie vrátane vypracovania projektového energetického hodnotenia, ktoré priamo súvisia s výstavbou, rekonštrukciou alebo modernizáciou športovej infraštruktúry,
  - b) prieskumné, geologické a geodetické práce,
  - c) dopravné a montážne práce,
  - d) úhrada nákladov účelne vynaložených na pripojenie a zabezpečenie požadovaného príkonu alebo požadovanej dodávky elektrickej energie, plynu, tepla a vody,
  - e) úhrada vlastníkovi rozvodného zariadenia za preložku rozvodného zariadenia,
  - f) výdavky na zaobstaranie umeleckého diela v zmysle § 8 ods. 2 a 3 zákona č. 201/2022 Z. z. o výstavbe účinného od 01.04.2024,
  - g) výdavky na zemné a výkopové práce, stavbu komunikácií a parkovacích plôch.
9. Oprávnenými výdavkami sú tiež výdavky na
  - a) prestrešenie existujúcej športovej infraštruktúry,
  - b) rekonštrukciu strechy športovej infraštruktúry,
  - c) výmenu starého športového povrchu za nový v športovej infraštruktúre,
  - d) zateplenie športovej infraštruktúry,
  - e) výstavbu nového alebo výmenu, resp. modernizáciu existujúceho osvetlenia v športovej infraštruktúre,
  - f) výstavbu, alebo rekonštrukciu diváckej tribúny v športovej infraštruktúre,
  - g) výstavbu alebo rekonštrukciu šatní a hygienického zázemia v rámci športovej infraštruktúry,
  - h) stavebný dozor maximálne do výšky 1 % z oprávnených výdavkov projektu,
  - i) vypracovanie projektového energetického hodnotenia a účelového energetického auditu pre potreby preukázania energetickej úspory športovej infraštruktúry,
  - j) oprava alebo výmena bazénovej technológie alebo chladiacej technológie na zimnom štadióne,
  - k) rekonštrukciu alebo modernizáciu oplatenia len za predpokladu, že ide o doplnkovú aktivitu k hlavnej aktivite projektu (výstavbe, rekonštrukcii alebo modernizácii športoviska) a jeho realizácia je nevyhnutná pre naplnenie cieľa projektu,
  - l) stroje a zariadenia určené výhradne na úpravu športovej plochy len za predpokladu, že ide o doplnkovú aktivitu k hlavnej aktivite projektu (výstavbe, rekonštrukcii alebo modernizácii športoviska) a ich je nevyhnutné pre naplnenie cieľa projektu a je v súlade s bodom 4. ods. 1 písm. m) a bodom 10. ods. 3 písm. b) výzvy,
  - m) zriadenie miesta prvej pomoci a obstaranie AED defibrilátora.
10. Oprávnené výdavky musia spĺňať kritériá zaradenia do kapitálových výdavkov podľa Opatrenia Ministerstva financií Slovenskej republiky z 8. decembra 2004 č. MF/010175/2004-42, ktorým sa ustanovuje druhová klasifikácia, organizačná klasifikácia a ekonomická klasifikácia rozpočtovej klasifikácie v znení neskorších opatrení.
11. Za neoprávnené výdavky sa považujú výdavky, ktoré nie sú v súlade s odsekom 7 až 9 a priamo nesúvisia s účelom vymedzeným v tejto zmluve, dosahovaním cieľov a zabezpečovaním aktivít projektu v súlade s výzvou, zmluvou a podľa projektu.
12. Za neoprávnené výdavky sa rovnako považuje použitie príspevku najmä na
  - a) úhradu záväzkov z predchádzajúcich rozpočtových rokov okrem úhrady záväzkov vzniknutých v rozpočtovom roku 2023, kedy bola vyhlásená výzva,
  - b) refundáciu výdavkov súvisiacich s projektom uhradených v predchádzajúcich rozpočtových rokoch okrem úhrady výdavkov vzniknutých v rozpočtovom roku 2023, kedy bola vyhlásená výzva,
  - c) splácanie úverov, pôžičiek a úrokov z prijatých úverov a pôžičiek,

- d) úhradu daní, vrátane dane z pridanej hodnoty (ďalej len „DPH“) z oprávnených výdavkov projektu u prijímateľa, ktorý je platiteľom DPH a má nárok na jej odpočítanie z vlastnej daňovej povinnosti a sankčných odvodov,
  - e) úhradu pokút,
  - f) výdavky nezahrnuté do rozpočtu projektu,
  - g) obstaranie pozemkov,
  - h) projektové činnosti, ktoré priamo nesúvisia s projektom,
  - i) prevádzkové činnosti,
  - j) mzdové náklady,
  - k) právne služby,
  - l) úhradu nákladov súvisiacich s užívaním priestorov, ktoré budú dočasne užívané v súvislosti s realizáciou projektu,
  - m) úhradu nákladov na externé riadenie projektu a vypracovanie žiadosti o poskytnutie príspevku,
  - n) úhradu nákladov na sadové úpravy,
  - o) obchodnú (komerčnú) časť projektu, ktorá priamo nesúvisí so športovou infraštruktúrou a cieľmi výzvy,
  - p) rekonštrukciu a výstavbu konferenčných, školiacich zariadení a miestností na video rozbor, prednášky, workshopy a pod.,
  - q) odpočinkové miestnosti,
  - r) trvalé a dočasné ubytovacie zariadenia (napr. izby, byty, domy, chaty, kempy, ubytovne, hotely a pod.),
  - s) úhradu administratívneho poplatku,
  - t) úhradu nákladov na zabezpečenie procesu verejného obstarávania alebo obchodnej verejnej súťaže.
13. Oprávneným obdobím pre výdavky vynaložené na projekt je obdobie **od 01.01.2023 do 31.12.2026**. Výdavky na spolufinancovanie vynaložené na vyhotovenie projektovej dokumentácie pre výstavbu športovej infraštruktúry a na základe nej realizované investície sa započítavajú v rámci oprávneného obdobia, ktoré sa počíta od začiatku rozpočtového roka predchádzajúceho rozpočtovému roku, v ktorom bola vyhlásená výzva, a to od 01.01.2022.
14. Prijímateľ je povinný pri použití príspevku na projekt dodržiavať princípy hospodárnosti, efektívnosti, účinnosti a účelnosti použitia finančných prostriedkov podľa tejto zmluvy.
15. Prijímateľ je oprávnený použiť príspevok na úhradu konkrétneho oprávneného výdavku najviac v sume, ktorá je pri rozpočtovej skupine tohto výdavku uvedená v rozpočte. Prijímateľ je oprávnený použiť a vyúčtovať oprávnené výdavky v rámci jednotlivých skupín rozpočtových položiek uvedených v rozpočte. V priebehu realizácie projektu môže prijímateľ uskutočniť presuny finančných prostriedkov medzi skupinami rozpočtových položiek uvedených v rozpočte maximálne do výšky 15 % finančných prostriedkov pridelených na danú skupinu rozpočtových položiek bez toho, aby musel žiadať o zmenu podmienok poskytnutia príspevku.
16. Prijímateľ sa zaväzuje vyžiadať si písomné stanovisko od poskytovateľa k použitiu príspevku na úhradu nákladov, v prípade ktorých by mohli vzniknúť pochybnosti, či súvisia s účelom podľa tejto zmluvy. Ak prijímateľ nebude postupovať podľa tohto ustanovenia, výdavky na takéto náklady budú považované za neoprávnené výdavky.

#### **Článok V. SPOLUFINANCOVANIE PROJEKTU**

1. Rozpočet projektu vrátane oprávnených a neoprávnených výdavkov predstavuje sumu vo výške **650 481,29 € s DPH** (slovom: šesťstopäťdesiat tisíc štyristoosemdesiatjeden eur a dvadsaťosem centov s DPH).
2. Celkové oprávnené výdavky na realizáciu projektu predstavujú sumu vo výške **650 481,29 € s DPH** (slovom: šesťstopäťdesiat tisíc štyristoosemdesiatjeden eur a dvadsaťosem centov s DPH).
3. Poskytovateľ za splnenia podmienok výzvy a tejto zmluvy poskytne prijímateľovi príspevok podľa článku III. ods. 1 zmluvy, čo predstavuje z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu projektu podľa odseku 2.
4. Prijímateľ vyhlasuje, že

- a) má zabezpečené zdroje spolufinancovania projektu vo výške 30 %, čo predstavuje sumu **195 144,39 €** (slovom: stodeväťdesiatpäť tisíc stoštyridsaťštyri eur a tridsaťdeväť centov) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu projektu podľa odseku 2,
  - b) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov na realizáciu projektu, ktoré vzniknú v priebehu realizácie projektu a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa projektu v zmysle zmluvy z iných finančných zdrojov, ako je príspevok a zdroje zo spolufinancovania,
  - c) zabezpečí zdroje financovania na úhradu všetkých oprávnených výdavkov na realizáciu projektu, ktoré v priebehu realizácie projektu vzniknú nad rámec poskytnutého príspevku a budú nevyhnutné na dosiahnutie cieľa projektu v zmysle zmluvy.
5. Do spolufinancovania sa započítavajú
- a) len oprávnené výdavky na spolufinancovanie vynaložené prijímateľom alebo inými subjektmi v rámci oprávneného obdobia, ktoré sa počíta od začiatku rozpočtového roka, v ktorom bola vyhlásená výzva, t. j. od 01.01.2023,
  - b) výdavky vynaložené na vyhotovenie projektovej dokumentácie pre výstavbu športovej infraštruktúry a na základe nej realizované investície, a to v rámci oprávneného obdobia, ktoré sa počíta od začiatku rozpočtového roka predchádzajúceho rozpočtovému roku, v ktorom bola vyhlásená výzva, t. j. od 01.01.2022,
  - c) finančné prostriedky poskytnuté z fondov Európskej únie,
  - d) finančné prostriedky poskytnuté z príspevku uznanému športu podľa § 68 a nasl. zákona č. 440/2015 Z. z. o športe a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „**zákon o športe**“).
6. Ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia, oprávnené výdavky na projekt musia vzniknúť a byť uhradené po dátume doručenia žiadosti podľa článku H ods. 3 schémy pomoci. V prípade, že oprávnené výdavky vznikli pred týmto dňom, bude celý projekt považovaný za neoprávnený a poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy.
7. Ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia, príspevok nie je možné prijímateľovi poskytnúť, ak žiadosť bola podaná po začatí prác na projekte. V takom prípade poskytovateľ je oprávnený odstúpiť od zmluvy.
8. Prijímateľ sa zaväzuje, že nebude požadovať dotáciu, príspevok, grant alebo inú formu pomoci na realizáciu projektu, na ktorý je poskytovaný príspevok podľa tejto zmluvy, a ktorá by predstavovala duplicitné financovanie alebo spolufinancovanie tých istých výdavkov zo zdrojov iných rozpočtových kapitol štátneho rozpočtu Slovenskej republiky, štátnych fondov alebo z iných verejných zdrojov, s výnimkou finančných prostriedkov poskytnutých z fondov Európskej únie, z rozpočtov subjektov územnej samosprávy, ak boli priamo určené a použité na výdavky uhrádzané z príspevku a prostriedkov poskytnutých z príspevku uznanému športu podľa § 68 a nasl. zákona o športe. V prípade porušenia uvedenej povinnosti je poskytovateľ oprávnený žiadať od prijímateľa vrátenie poskytnutého príspevku alebo jeho časti a prijímateľ je povinný vrátiť príspevok alebo jeho časť vo výške určenej poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenej povinnosti v lehote určenej poskytovateľom v súlade s článkom XII. ods. 4 zmluvy.

## **Článok VI.**

### **PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN**

1. Prijímateľ sa zaväzuje dodržiavať ustanovenia zmluvy tak, aby bol projekt realizovaný riadne, včas a v súlade s jej podmienkami a postupovať pri realizácii projektu s odbornou starostlivosťou.
2. Prijímateľ je povinný počas celej doby používania príspevku mať vysporiadané záväzky voči poskytovateľovi. V prípade zistenia porušenia tohto ustanovenia, poskytovateľ nevykoná platbu až do času, kým prijímateľ nepreukáže opak.
3. Športovú infraštruktúru, na ktorej výstavbu, rekonštrukciu alebo modernizáciu sa príspevok poskytuje, nesmie využívať výhradne jeden používateľ - športovec alebo športová organizácia. Využívanie športovej infraštruktúry inými používateľmi, ktorými sú iní športovci alebo športové organizácie ako prijímateľ, musí každoročne predstavovať aspoň 20 % celkovej skutočnej časovej kapacity využitia športovej infraštruktúry. Prístup k športovej infraštruktúre musí byť zabezpečený pre väčší okruh používateľov a tento musí byť poskytovaný na transparentnom a nediskriminačnom základe. Ak športovú infraštruktúru používajú viacerí používatelia, vypočítajú sa zároveň zodpovedajúce podiely využitia časovej kapacity.

4. Prijímateľ sa zaväzuje dodržiavať finančný plán projektu, ktorý obsahuje popis plánovaného prevádzkového modelu projektu predložený v rámci žiadosti a po realizácii projektu športovú infraštruktúru využívať na športové účely minimálne 10 rokov od právoplatnosti kolaudačného rozhodnutia alebo iného rozhodnutia alebo povolenia o užívaní infraštruktúry podľa typu športovej infraštruktúry a projektu (ďalej len „**udržateľnosť projektu**“). Uvedené platí aj v prípade, ak dôjde k prevodu vlastníckeho práva alebo užívacieho práva k športovej infraštruktúre v zmysle predchádzajúcej vety. Prijímateľ je povinný poskytovateľovi pravidelne preukazovať splnenie podmienok pre udržateľnosť projektu počas celej doby udržateľnosti projektu, a to najmenej raz za 12 mesiacov a vždy na základe výzvy poskytovateľa.
5. Prijímateľ je vlastníkom športovej infraštruktúry, ktorá je predmetom projektu predloženého v rámci žiadosti, vrátane nehnuteľností, na ktorých sa má športová infraštruktúra vybudovať, rekonštruovať alebo modernizovať, alebo na ktorých je športová infraštruktúra umiestnená alebo má k týmto nehnuteľnostiam iný právny vzťah, na základe ktorého je oprávnený nehnuteľnosti užívať a realizovať projekt (napr. dlhodobý nájom, výpožička).
6. Ak prijímateľ realizuje projekt pomocou dodávateľov alebo iných zmluvne alebo inak spolupracujúcich osôb, zodpovedá za realizáciu projektu, akoby ich vykonával sám. Poskytovateľ nie je v žiadnej fáze realizácie projektu zodpovedný za akékoľvek nedodržanie záväzkov prijímateľa voči jeho dodávateľovi alebo akejkoľvek tretej osobe podieľajúcej sa na projekte a nezodpovedá za sankcie uložené v tejto súvislosti zo strany dodávateľa alebo tretej osoby. Jedinou relevantnou zmluvnou stranou poskytovateľa vo vzťahu k projektu je prijímateľ.
7. Prijímateľ sa zaväzuje viesť evidenciu, ktorá umožní zdokladovanie počtu športovcov, športových klubov a športových organizácií, ktoré športovú infraštruktúru predloženú v rámci projektu využívajú, a to pre účely kontroly a vyhodnotenia projektu.
8. Výnosy z príspevku, ako sú napr. úroky pripísané bankou alebo pobočkou zahraničnej banky, v ktorej má prijímateľ zriadený bankový účet, na ktorom sa príspevok nachádza (ďalej len „**výnosy**“), sú príjmom poskytovateľa. Prijímateľ je povinný všetky výnosy po odrátaní poplatkov za vedenie účtu (okrem poplatkov za založenie a zrušenie účtu) odvieť na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy pred dátumom konečného a úplného vyúčtovania príspevku. Neodvedenie výnosov podľa predchádzajúcej vety je porušením finančnej disciplíny v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách verejnej správy. O vrátení výnosov prijímateľ upovedomí poskytovateľa písomne pred realizáciou prevodu. V prípade, že prijímateľovi výnosy nevznikli, je povinný poskytovateľovi o tom podať informáciu formou čestného vyhlásenia pri konečnom a úplnom vyúčtovaní príspevku.
9. Prijímateľ je povinný o poskytnutom príspevku viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom o účtovníctve. Prijímateľ je zároveň povinný všetky náklady/výdavky a výnosy/príjmy súvisiace s projektom podľa tejto zmluvy viesť na samostatnom analytickom účte vedenom podľa zákona o účtovníctve. Prijímateľ, ktorý nie je osobou povinnou v zmysle zákona o účtovníctve, je povinný uchovávať všetky účtovné doklady súvisiace s realizáciou účelu podľa tejto zmluvy po dobu 10 rokov odo dňa účinnosti tejto zmluvy.
10. Poskytovateľ sa zaväzuje využívať všetky dokumenty súvisiace s predloženým projektom výlučne oprávnenými osobami zapojenými najmä do procesu registrácie, hodnotenia, riadenia, monitorovania a kontroly projektu a ich zmluvnými partnermi poskytujúcimi poradenské služby, ktorí sú viazaní záväzkom mlčanlivosti, čím nie sú dotknuté osobitné predpisy týkajúce sa poskytovania informácií povinnými osobami.
11. Prijímateľ, ktorému bol poskytnutý príspevok na projekt, nesmie previesť príspevok na projekt na inú fyzickú osobu alebo inú právnickú osobu.
12. Prijímateľ je povinný kedykoľvek preukázať, že
  - a) zrealizoval všetky práce, služby, dodávky materiálu a prípadne dodávky všetkých hnutelných vecí, svojimi zamestnancami alebo osobami, ktoré sú k nemu v súlade s platnou právnou úpravou pridelení na výkon práce alebo s dodávateľmi prác, služieb, materiálu, ktorí budú vybraní v súlade s ustanoveniami zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „**zákon o verejnom obstarávaní**“) alebo prostredníctvom obchodnej verejnej súťaže podľa § 281 Obchodného zákonníka,
  - b) v procese realizácie projektu postupoval v súlade so všeobecne platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky upravujúcimi oblasť výstavby a územného plánovania a v plnej miere zodpovedá za všetky následky (administratívne konania, súdne konania,



právoplatne uložené sankcie) vyplývajúce z porušenia dotknutého predpisu pri realizácii projektu.

13. Prijímateľ je povinný zabezpečiť poistenie nehnuteľnosti a majetku športovej infraštruktúry, ktorá je predmetom projektu predloženého v rámci žiadosti, a to počas celej doby udržateľnosti projektu.

#### Článok VII.

##### POUŽIVANIE LOGA POSKYTOVATEĽA

1. Ak má prijímateľ zriadené webové sídlo, zaväzuje sa do 10 pracovných dní po nadobudnutí účinnosti tejto zmluvy umiestniť grafické logo poskytovateľa (ďalej len „logo“) na svojom webovom sídle na mieste viditeľnom pri prvom načítaní úvodnej webovej stránky webového sídla prijímateľa počas celej doby trvania zmluvy. Prijímateľ uvádza logo na viditeľnom mieste, samostatne a oddelene od loga ostatných partnerov alebo sponzorov a vo veľkosti zodpovedajúcej najmenej veľkosti loga ostatných partnerov alebo sponzorov; ak sú ich logá na webovom sídle prijímateľa v rôznej veľkosti, uvádza logo vo veľkosti najväčšieho z nich. Prijímateľ uvádza pod logom obdobie a sumu príspevku schváleného poskytovateľom v roku 2024.



2. V prípade, ak prijímateľ nemá zriadené webové sídlo, je povinný logo viditeľne umiestniť v priestoroch, v ktorých má sídlo alebo v ktorých vykonáva väčšiu časť svojej činnosti. Prijímateľ je povinný udržiavať vyhotovenie loga v dôstojnom stave.
3. Prijímateľ sa zaväzuje, že pri informovaní verejnosti o svojej činnosti, na ktorú bol použitý príspevok, a to najmä pri poskytovaní informácií médiám a pri spoločenských akciách súvisiacich s projektom, zverejní logo poskytovateľa.
4. Prijímateľ sa v súvislosti s realizáciou projektu zaväzuje postupovať v súlade s Príručkou k propagácii a informovaní o získaní podpory z verejných zdrojov z Fondu na podporu športu (ďalej len „príručka k propagácii“), ktorá je zverejnená na webovom sídle poskytovateľa.
5. Povinnosť prijímateľa podľa odseku 1 až 4 trvá počas celej doby účinnosti tejto zmluvy, t. j. aj počas doby udržateľnosti projektu.

#### Článok VIII.

##### OSTATNÉ PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN

1. Prijímateľ je povinný bezodkladne oznámiť poskytovateľovi všetky zmeny alebo skutočnosti, ktoré majú alebo môžu mať negatívny vplyv na plnenie účelu tejto zmluvy alebo dosiahnutie/udržanie cieľa projektu v zmysle tejto zmluvy alebo sa akýmkoľvek spôsobom týkajú, alebo môžu týkať neplnenia povinností prijímateľa zo zmluvy.
2. Poskytovateľ je oprávnený požadovať od prijímateľa poskytnutie vysvetlení, informácií, dokumentácie alebo iného druhu súčinnosti súvisiacej s projektom.
3. Prijímateľ je povinný poskytnúť poskytovateľovi na jeho žiadosť všetku dokumentáciu týkajúcu sa
  - a) realizácie verejného obstarávania podľa zákona o verejnom obstarávaní alebo obstarávania tovarov, služieb a stavebných prác prostredníctvom obchodnej verejnej súťaže podľa § 281 Obchodného zákonníka,
  - b) preukázania existencie právneho vzťahu žiadateľa k pozemkom, na ktorých má byť športová infraštruktúra v zmysle projektu vybudovaná alebo k existujúcej športovej infraštruktúre vrátane pozemkov, na ktorých sa táto športová infraštruktúra nachádza, ak je predmetom projektu modernizácia/rekonštrukcia športovej infraštruktúry, umožňujúci žiadateľovi realizáciu projektu a prevádzkovanie športovej infraštruktúry po dobu najmenej 10 rokov,

- c) realizácie projektu v súlade so všeobecne platnými právnymi predpismi Slovenskej republiky upravujúcimi oblasť výstavby a územného plánovania, a to predložením právoplatného stavebného povolenia na realizáciu projektu alebo ohlásenia stavebnému úradu spolu s oznámením stavebného úradu o tom, že proti ohláseným stavbám, stavebným úpravám a/alebo udržiavacím prácam nemá námietky.
4. Prijímateľ je povinný predložiť poskytovateľovi v prípade zmeny a/alebo na jeho žiadosť aktualizovaný rozpočet projektu rozdelený na oprávnené a neoprávnené výdavky a harmonogram realizácie projektu, a to do piatich (5) pracovných dní odo dňa zmeny v rozpočte resp. v harmonograme realizácie projektu alebo doručenia písomnej žiadosti poskytovateľa.
  5. Prijímateľ je povinný uzatvárať zmluvné vzťahy v súvislosti s realizáciou projektu s tretími osobami výlučne v písomnej forme, ak poskytovateľ neurčí inak.
  6. Prijímateľ vyhlasuje, že nie je zaradený na žiadnom sankčnom zozname Slovenskej republiky alebo Európskej únie a nie je adresátom medzinárodných sankcií podľa zákona č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií a o doplnení zákona č. 566/2001 Z. z. o cenných papieroch a investičných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov (**zákon o cenných papieroch**) v znení neskorších predpisov; uvedené sa primerane vzťahuje aj na štatutárny orgán alebo členov štatutárneho orgánu prijímateľa, členov dozornej rady prijímateľa, spoločníka prijímateľa a konečného užívateľa výhod prijímateľa. Prechádzajúca veta sa vzťahuje aj na osoby, ktoré sa akýmkoľvek spôsobom podieľajú na plnení zmluvy a realizácii projektu (napr. subdodávatelia, obchodní partneri, subjekty zabezpečujúce spolufinancovanie projektu). Ak prijímateľ alebo osoby podľa tohto odseku kedykoľvek počas trvania tejto zmluvy budú zaradené na niektorom z uvedených sankčných zoznamov alebo budú adresátmi medzinárodných sankcií, poskytovateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť.

#### **Článok IX. ZMENA PROJEKTU**

1. Prijímateľ sa zaväzuje pri realizácii projektu dodržiavať špecifikáciu projektu, projektovú dokumentáciu, harmonogram realizácie projektu, rozpočet projektu a ďalšie náležitosti predložené v žiadosti o príspevok na projekt a schválené poskytovateľom v rámci výzvy.
2. Prijímateľ je povinný písomne oznámiť poskytovateľovi, že nastala podstatná zmena projektu alebo že hrozí podstatná zmena projektu. Prijímateľ je povinný písomne oznámiť poskytovateľovi informáciu podľa predchádzajúcej vety bezodkladne, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa, kedy takáto podstatná zmena nastala alebo odkedy sa dozvedel, že takáto podstatná zmena hrozí alebo môže nastať.
3. Vznik podstatnej zmeny projektu je podstatným porušením zmluvy a je spojený s povinnosťou prijímateľa vrátiť príspevok alebo jeho časť vo výške určenej poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenej povinnosti v lehote určenej poskytovateľom podľa článku XII. zmluvy.
4. Podstatnou zmenou projektu sa rozumie, ak v projekte alebo v súvislosti s jeho realizáciou dôjde k niektorej z nasledujúcich skutočností:
  - a) riadne nezrealizovanie projektu podľa odseku 1 alebo premiestnenie realizácie projektu,
  - b) zmena v spolufinancovaní projektu, v dôsledku ktorej nebude mať prijímateľ zabezpečené spolufinancovanie v rozsahu potrebnom na riadne dokončenie projektu,
  - c) zmena projektu, ktorá ovplyvňuje povahu, účel, ciele projektu alebo podmienky jeho realizácie, v porovnaní so stavom, v akom bol projekt schválený,
  - d) akákoľvek zmena, v dôsledku ktorej je možné predpokladať, že prijímateľovi by v čase posudzovania žiadosti v prípade takejto zmeny bol odbornou komisiou udelený za túto konkrétnu zmenu nižší počet bodov podľa stanovených kritérií uvedených v zásadách a vzhľadom na stanovený minimálny počet bodov na poskytnutie príspevku v zmysle výzvy by projekt nebol podporený,
  - e) zmena vlastníka športovej infraštruktúry vrátane nehnuteľností, na ktorých sa má športová infraštruktúra vybudovať, alebo na ktorých je športová infraštruktúra umiestnená; to neplatí v prípade použitia postupu podľa článku XVII. tejto zmluvy,
  - f) ukončenie právneho vzťahu, na základe ktorého prijímateľ užíva športovú infraštruktúru alebo akúkoľvek inú vec, ktorá súvisí s realizáciou a účelom projektu,
  - g) nezrealizovanie projektu do 31.12.2026.(ďalej spolu len „**podstatná zmena**“).

5. V prípade menej významných zmien projektu, ktoré sú vymedzené v tomto ustanovení zmluvy (ďalej len „**menej významná zmena**“), je prijímateľ povinný bezodkladne písomne oznámiť poskytovateľovi spôsobom upraveným v článku XIV. zmluvy skutočnosť, že nastala takáto zmena, pričom v oznámení uvedie opis zmeny, dôvody, pre ktoré k zmene došlo/má dôjsť a opis dopadov na projekt a plnenie tejto zmluvy. Za menej významné zmeny sa na účely tejto zmluvy považujú najmä:
  - a) omeškanie prijímateľa so začatím realizácie hlavných aktivít projektu maximálne o šesť (6) kalendárnych mesiacov,
  - b) zmena projektovej alebo inej podkladovej dokumentácie vo vzťahu k projektu, ktorá nemá vplyv na rozpočet projektu, ani na dodržanie podmienok poskytnutia príspevku (napríklad zmena výkresovej dokumentácie, zmena technických správ, zmena štúdií a podobne),
  - c) ak prečerpanie v rámci jednej zo skupín výdavkov neprekročí 15 % kumulatívne na túto skupinu rozpočtových položiek výdavkov za celú dobu realizácie projektu, za podmienky neprekročenia celkových oprávnených výdavkov projektu,
  - d) odchýlky v rozpočte projektu týkajúce sa oprávnených výdavkov výlučne v prípade, ak ide o zníženie výšky oprávnených výdavkov a takéto zníženie nemá vplyv na dosiahnutie účelu a cieľa projektu,
  - e) zmena harmonogramu realizácie projektu,
  - f) zmena celkového rozpočtu projektu predloženého v rámci žiadosti o poskytnutie príspevku.
6. V prípade, ak zmena, ktorú prijímateľ oznámil poskytovateľovi ako menej významnú zmenu, nie je podľa odôvodneného stanoviska poskytovateľa menej významnou zmenou alebo ju poskytovateľ nemôže akceptovať z iných riadne odôvodnených dôvodov, poskytovateľ je oprávnený neakceptovať oznámenie prijímateľa, ak toto svoje odôvodnené stanovisko prijímateľovi oznámi. Ak poskytovateľ neakceptuje oznámenie prijímateľa podľa predchádzajúcej vety, prijímateľ je oprávnený postupovať ako pri významnejšej zmene, ak z oznámenia poskytovateľa nevyplýva, že ide o zmenu, pri ktorej sa podľa poskytovateľa má postupovať podľa iného ustanovenia tohto článku zmluvy. V prípade, ak poskytovateľ neakceptuje oznámenie prijímateľa a má za to, že ide o zmenu, pri ktorej sa má postupovať inak, je poskytovateľ oprávnený zmenu posúdiť ako iný druh zmeny, resp. ako podstatnú zmenu projektu, a ďalej postupovať podľa príslušného ustanovenia tejto zmluvy. V ostatných prípadoch poskytovateľ informuje prijímateľa o výsledku zmenového konania formou oznámenia, v ktorom konštatuje, že vzal zmenu projektu na vedomie, čím dochádza k akceptovaniu tejto menej významnej zmeny.
7. Iné zmeny, ako sú podstatné zmeny a menej významné zmeny, sa na účely tejto zmluvy považujú za významnejšie zmeny projektu (ďalej aj ako „**významnejšia zmena**“), na ktoré sa primerane vzťahujú ustanovenia odseku 2, 5 a 6.
8. Dobu realizácie projektu nie je možné predĺžiť nad rámec maximálnej doby, ktorá pre realizáciu projektu vyplýva z článku IV. ods. 3 zmluvy. Ak prijímateľ nepožiada o predĺženie doby realizácie projektu pred jej uplynutím, výdavky, ktoré realizoval v čase od uplynutia doby realizácie projektu do schválenia žiadosti o predĺženie doby realizácie projektu, sú neoprávnenými výdavkami. Plynutie doby realizácie projektu nie je dotknuté neskorým podaním žiadosti o jej predĺženie, t. j. jej plynutie sa neprerušuje počas obdobia medzi uplynutím pôvodne dohodnutého termínu ukončenia realizácie projektu a podaním žiadosti o zmenu.
9. Poskytovateľ neschváli žiadosť o predĺženie doby realizácie projektu, ak z dokladov, ktoré predložil prijímateľ v rámci žiadosti o zmenu alebo si nechal vypracovať poskytovateľ pre účely posúdenia takejto zmeny, vyplýva, že doba od podania žiadosti o zmenu až do uplynutia maximálnej doby, ktorá pre realizáciu projektov vyplýva z výzvy, je kratšia ako doba nevyhnutná na ukončenie realizácie projektu. V takom prípade ide o podstatné porušenie zmluvy. Existujúcimi dokladmi podľa prvej vety tohto odseku sú najmä znalecký posudok vypracovaný znalcom v príslušnom znaleckom odbore, odborné vyjadrenie alebo stanovisko znalca alebo inej odborne spôsobilej osoby v príslušnom odvetví alebo odbore.
10. Na schválenie zmeny projektu nie je právny nárok.
11. V prípade, ak má zmena projektu vplyv na znenie niektorých ustanovení tejto zmluvy, zmena sa vykoná uzatvorením písomného dodatku k zmluve. Ak menej významná zmena nemá vplyv na znenie ustanovení tejto zmluvy, dodatok k zmluve sa nevyhotovuje a zmena sa považuje za vykonanú, resp. poskytovateľom riadne akceptovanú formou oznámenia o výsledku zmenového konania podľa odseku 6.

12. **Formálna zmena** spočívajúca najmä v zmene údajov zmluvných strán (obchodné meno/názov, sídlo, štatutárny orgán, zmena v kontaktných údajoch a pod.) alebo iná zmena, ktorá má vo vzťahu k zmluve iba deklaratórny účinok, s výnimkou zmeny čísla účtu určeného na úhradu príspevku, nie je zmenou, ktorá pre svoju platnosť vyžaduje zmenu zmluvy. Súčasťou oznámenia musia byť doklady, z ktorých zmena vyplýva, najmä výpis z obchodného registra alebo iného registra.
13. Zmeny z dôvodu aktualizácie a zosúladenia s platným znením príslušných právnych predpisov Slovenskej republiky a právnych aktov Európskej únie sa vykonávajú vo forme písomných dodatkov k zmluve.
14. Prijímateľ sa zaväzuje poskytovateľovi bezodkladne, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa, kedy zmena nastala alebo odkedy sa o tejto zmene dozvedel, písomne oznámiť akékoľvek zmeny týkajúce sa zabezpečenia výšky spolufinancovania projektu uvedenej v žiadosti a predložiť poskytovateľovi spolu s písomným oznámením všetky relevantné doklady preukazujúce zabezpečenie spolufinancovania projektu.

#### **Článok X. PODMIENKY VYÚČTOVANIA PRÍSPEVKU**

1. Poskytnutie príspevku podľa článku III. ods. 7 písm. b) zmluvy podlieha konečnému a úplnému vyúčtovaniu príspevku na projekt (ďalej len „**konečné vyúčtovanie**“), ktoré prijímateľ predkladá v termíne a spôsobom určeným v tejto zmluve a internom predpise poskytovateľa zverejnenom na jeho webovom sídle.
2. Prijímateľ je povinný predložiť poskytovateľovi konečné vyúčtovanie celého príspevku na projekt vrátane právoplatného kolaudačného rozhodnutia alebo iného rozhodnutia alebo povolenia o užívaní infraštruktúry podľa typu športovej infraštruktúry po ukončení projektu, **najneskôr do 31.01.2027**.
3. Konečné vyúčtovanie pozostáva z predloženia:
  - a) finančného vyúčtovania prvej platby poskytnutej podľa článku III. ods. 7 písm. a) zmluvy,
  - b) podkladov preukazujúcich vynaloženie aliquotnej časti spolufinancovania projektu z vlastných zdrojov vo vzťahu k celému príspevku na projekt,
  - c) podkladov preukazujúcich vynaloženie sumy zodpovedajúcej výške zvyšnej časti príspevku,
  - d) právoplatného kolaudačného rozhodnutia, resp. iného rozhodnutia alebo povolenia na užívanie infraštruktúry a
  - e) vecného vyhodnotenia projektu.
4. Prijímateľ v rámci vecného vyhodnotenia projektu predkladá najmä:
  - a) podrobnú správu o realizácii a výsledkoch projektu; súčasťou správy je aj podrobná priebežná fotodokumentácia postupu realizácie projektu,
  - b) informáciu o naplnení predpokladov, účelu a udržateľnosti projektu, ktoré prijímateľ uviedol v žiadosti a vlastné zhodnotenie prínosu projektu po jeho realizácii,
  - c) dokumenty, resp. iné vecné výstupy požadované v súlade s touto zmluvou na vecné vyhodnotenie projektu
  - d) účtovný doklad o zaradení majetku do používania.
5. Ku konečnému vyúčtovaniu je prijímateľ povinný predložiť kópie originálnych účtovných dokladov označených číslom zmluvy obsahujúcich náležitosti podľa zákona o účtovníctve, pričom za obsahovú správnosť účtovného dokladu zodpovedá prijímateľ.
6. Prijímateľ je povinný konečné vyúčtovanie predložiť poskytovateľovi elektronickou formou prostredníctvom elektronického registračného systému fnps.egrant a v listinnej forme poštou na korešpondenčnú adresu poskytovateľa uvedenú v záhlaví zmluvy.
7. Príspevok nie je možné použiť na úhradu dane z DPH, ak je prijímateľ platiteľom DPH a má nárok na jej odpočítanie z vlastnej daňovej povinnosti.
8. Konečné vyúčtovanie musí obsahovať informáciu o použití príspevku podľa skupín rozpočtových položiek s ohľadom na rozpočet projektu. Neoprávnené výdavky projektu prijímateľ nemôže vyúčtovať ako povinné spolufinancovanie. Prijímateľ je povinný v konečnom vyúčtovaní uviesť výšku spolufinancovania projektu v členení na jednotlivé zdroje.

9. Konečné vyúčtovanie musí byť podpísané štatutárnym orgánom prijímateľa alebo ním na tento účel písomne splnomocnenou osobou, pričom toto splnomocnenie musí byť súčasťou predloženého konečného vyúčtovania.
10. Ak prijímateľ nepredloží konečné vyúčtovanie v termíne stanovenom v odseku 2, poskytovateľ ho písomne vyzve, aby ho predložil v ním určenej lehote, najneskôr však do siedmich (7) pracovných dní od doručenia písomnej výzvy. Ak prijímateľ nepredloží konečné vyúčtovanie ani v dodatočnej lehote, považuje sa táto skutočnosť za podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
11. Ak poskytovateľ zistí nedostatky v konečnom vyúčtovaní alebo v ich prílohách, oznámi tieto nedostatky elektronickou formou na e-mailovú adresu prijímateľa uvedenú v záhlaví zmluvy a vyzve ho, aby ich bezodkladne, najneskôr však do siedmich (7) pracovných dní v závislosti od závažnosti nedostatku odstránil. Ak prijímateľ nezabezpečí odstránenie nedostatkov v stanovenej lehote, považuje sa táto skutočnosť za podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
12. Ak sa kontrolou konečného vyúčtovania príspevku poskytovateľom preukáže neoprávnené použitie alebo nečerpanie časti príspevku, prijímateľ je povinný vrátiť finančné prostriedky vo výške neoprávneného použitia do siedmich (7) pracovných dní alebo v lehote určenej poskytovateľom odo dňa vyzvania poskytovateľom a v zodpovedajúcej výške na účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
13. Prijímateľ je povinný zverejniť vyúčtovanie príspevku na projekt podpory športu v registri projektov podpory športu<sup>2</sup>, a to najneskôr do 30 dní odo dňa poskytnutia druhej platby poskytovateľom. Ak zverejnenie konečného vyúčtovania príspevku na projekt, ktorý má byť vykonaný prostredníctvom Informačného systému športu, nemožno takto vykonať, prijímateľ ho vykoná v listinnej forme. Ak nie je možné zverejnenie, prijímateľ informáciu zverejní na svojom webovom sídle.
14. Prijímateľ môže predložiť aj priebežné vyúčtovanie príspevku na projekt poskytnutého podľa článku III. ods. 7 písm. a) zmluvy, a to len na základe výzvy poskytovateľa. Odsek 3 písm. a) a b) a odseky 5 až 11 sa na priebežné vyúčtovanie príspevku vzťahujú primerane.

## **Článok XI. KONTROLA**

1. Prijímateľ umožní poskytovateľovi a orgánu oprávnenému na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu<sup>3</sup> vykonať kontrolu alebo audit použitia príspevku.
2. Ak prijímateľ príspevku poruší finančnú disciplínu, postupuje sa podľa osobitného predpisu<sup>4</sup>.
3. Poskytovateľ príspevku vykonáva kontrolu použitia príspevku postupom podľa osobitného predpisu<sup>3</sup> a interného predpisu poskytovateľa zverejneného na jeho webovom sídle.
4. Ak prijímateľ použije príspevok na výdavok, ktorý nespĺňa podmienky oprávnenosti článku IV. zmluvy a tieto výdavky vyčíslila osoba oprávnená na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu<sup>3</sup> ako neoprávnený, prijímateľ je povinný vrátiť neoprávnené použitú výšku príspevku.
5. Prijímateľ je povinný na základe písomnej žiadosti poskytovateľa alebo na žiadosť orgánu oprávneného na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu<sup>3</sup> predložiť mu bezodkladne originál zmluvy, objednávky, faktúry alebo iného účtovného dokladu súvisiaceho s použitím príspevku pre účely kontroly alebo auditu. Za tým účelom je prijímateľ povinný poskytnúť potrebnú súčinnosť.
6. Ak orgán, oprávnený na výkon kontroly alebo auditu podľa osobitného predpisu<sup>3</sup>, vykoná kontrolu alebo audit použitia príspevku, prijímateľ sa zaväzuje zaslať poskytovateľovi do siedmich (7) pracovných dní po podpísaní protokolu/správy o výsledku kontroly alebo auditu
  - a) protokol/správu o výsledku kontroly alebo auditu,
  - b) prijaté opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov a správu o splnení prijatých opatrení v termíne podľa protokolu/správy o výsledku kontroly alebo auditu.

<sup>2</sup> § 82a ods. 5 zákona o športe

<sup>3</sup> zákon o fonde, zákon č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o finančnej kontrole“), zákon č. 39/1993 Z. z. o Najvyššom kontrolnom úrade Slovenskej republiky v znení neskorších predpisov

<sup>4</sup> § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

7. Prijímateľ berie na vedomie, že ak z jeho strany nastane porušenie povinností podľa tejto zmluvy, je povinný najneskôr do siedmich (7) pracovných dní alebo v lehote určenej poskytovateľom odo dňa vyzvania poskytovateľom splniť zmluvnú povinnosť, ktorej porušenie bolo zistené.
8. Ak prijímateľ nesplní povinnosti podľa odseku 7 v lehote určenej poskytovateľom na nápravu splnenia zmluvnej povinnosti, vznikne prijímateľovi povinnosť vrátiť príspevok vo výške určenej poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenej povinnosti v lehote určenej poskytovateľom a poskytovateľ je zároveň oprávnený odstúpiť od zmluvy.

## **Článok XII. VRÁTENIE PRÍSPEVKU**

1. Ak prijímateľ nebude realizovať projekt alebo riadne projekt nedokončí, je povinný o tejto skutočnosti poskytovateľa písomne bezodkladne informovať, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní odo dňa, kedy skutočnosť nastala alebo odkedy sa o tejto skutočnosti dozvedel. Prijímateľ je povinný v lehote určenej poskytovateľom príspevok v plnom rozsahu vrátiť, a to na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy alebo na iný účet uvedený poskytovateľom. Pre identifikáciu platby je prijímateľ povinný použiť variabilný symbol a špecifický symbol uvedený v záhlaví tejto zmluvy.
2. Ak prijímateľ nebude realizovať projekt alebo projekt riadne nedokončí, výnosy odvedie poskytovateľovi podľa článku VI. ods. 8 zmluvy do siedmich (7) pracovných dní odo dňa vrátenia príspevku.
3. Prijímateľ je povinný nepoužité alebo nepotrebné finančné prostriedky ihneď po zistení tejto skutočnosti a bez vyzvania vrátiť na bankový účet poskytovateľa alebo na iný účet uvedený poskytovateľom. Pre identifikáciu platby je prijímateľ povinný použiť variabilný symbol a špecifický symbol uvedený v záhlaví tejto zmluvy. Prijímateľ je povinný spolu s vrátením nepoužitých alebo nepotrebných prostriedkov zároveň zaslať poskytovateľovi avízo o vrátení prostriedkov s uvedením ich sumy, dôvodu vrátenia a výzvy, z ktorej sa vracajú.
4. Prijímateľ je povinný v lehote určenej poskytovateľom vrátiť príspevok alebo jeho časť vo výške určenej poskytovateľom podľa rozsahu a závažnosti porušenia na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy alebo na iný účet uvedený poskytovateľom, ak
  - a) použil príspevok alebo jeho časť v rozpore s dohodnutým účelom uvedeným v tejto zmluve,
  - b) použil časť príspevku na neoprávnené výdavky,
  - c) porušil povinnosť uvedenú v zmluve, ktorej porušenie je spojené s povinnosťou vrátenia finančných prostriedkov.
5. Prijímateľ je povinný v lehote určenej poskytovateľom vrátiť príspevok na bankový účet poskytovateľa uvedený v záhlaví zmluvy alebo na iný účet uvedený poskytovateľom, ak
  - a) použil príspevok v rozpore s dohodnutým účelom uvedeným v tejto zmluve,
  - b) použil príspevok na neoprávnené výdavky,
  - c) poruší podmienky poskytnutia štátnej pomoci stanovené v zákone o štátnej pomoci, v schéme pomoci a v tejto zmluve, ak sa na poskytnutie príspevku vzťahujú pravidlá štátnej pomoci v zmysle nariadenia,
  - d) ak sa preukáže, že v žiadosti a jej prílohách alebo iných predložených dokumentoch, uviedol nepravdivé alebo neúplné údaje v dôsledku čoho boli porušené podmienky podľa výzvy alebo schémy pomoci,
  - e) prestal spĺňať podmienku bezúhonnosti podľa § 16 ods. 2 písm. a) zákona o fonde,
  - f) vznikla podstatná zmena projektu.
6. Prijímateľ je povinný príspevok vrátiť v prípade zániku tejto zmluvy v dôsledku uplynutia výpovednej doby, odstúpenia od zmluvy alebo dohody zmluvných strán.
7. V prípade, že v dôsledku skutočnosti, za ktorú zodpovedá prijímateľ, vznikne poskytovateľovi škoda, je prijímateľ povinný nahradiť ju poskytovateľovi v lehote určenej poskytovateľom a v celom rozsahu tak, ako bude vyčíslená poskytovateľom.
8. Ak poskytovateľovi vznikne nárok voči prijímateľovi na akékoľvek peňažné plnenie v zmysle tejto zmluvy (napr. nárok na náhradu škody, vrátenie časti príspevku a pod.), je poskytovateľ oprávnený urobiť jednostranný zápočet voči nároku prijímateľa na úhradu príslušnej časti príspevku, ak tieto ešte neboli prijímateľovi uvoľnené.

9. V zmysle § 401 Obchodného zákonníka prijímateľ vyhlasuje, že predlžuje premlčaciu dobu na prípadné nároky poskytovateľa týkajúce sa vrátenia poskytnutého príspevku alebo jeho časti, a to na 10 rokov odo dňa, kedy premlčacia doba začala plynúť po prvý raz.

### Článok XIII. SANKCIE

1. Ak prijímateľ použije príspevok alebo jeho časť na neoprávnené výdavky, poskytovateľ je oprávnený uplatniť si nárok na zmluvnú pokutu vo výške takéhoto neoprávneného výdavku.
2. V prípade, ak prijímateľ v akejkolvek fáze kontroly podľa článku XI. zmluvy neposkytne poskytovateľovi súčinnosť, je poskytovateľ oprávnený od prijímateľa požadovať zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z celkovej výšky príspevku za každý deň neposkytnutia súčinnosti.
3. Ak sa prijímateľ dostane do omeškania s priebežným vyúčtovaním príspevku alebo konečným vyúčtovaním príspevku, je poskytovateľ oprávnený od prijímateľa požadovať zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z celkovej výšky príspevku za každý deň trvania porušenia tejto povinnosti.
4. Ak má prijímateľ povinnosť vrátiť príspevok alebo jeho časť a prijímateľ v určenej lehote nevráti predmetnú sumu príspevku (ďalej len „**neodvedená suma**“), poskytovateľ je oprávnený uplatniť si nárok na zmluvnú pokutu vo výške 10 % z neodvedenej sumy.
5. Ak prijímateľ nebude postupovať v súlade s článkom VII. zmluvy, poskytovateľ je oprávnený uplatniť si za každé opakované porušenie nárok na zmluvnú pokutu vo výške 5 % z príspevku.
6. Ak prijímateľ poruší akúkoľvek povinnosť podľa článku XII. ods. 4 a 5 zmluvy, poskytovateľ je oprávnený uplatniť si za každé porušenie nárok na zmluvnú pokutu vo výške 20 % z celkovej výšky príspevku.
7. Ak prijímateľ poruší akúkoľvek povinnosť podľa článku VI. ods. 3 až 5 a ods. 10 zmluvy a článku III. ods. 2 zmluvy, je poskytovateľ oprávnený od prijímateľa požadovať zmluvnú pokutu vo výške 0,03 % z celkovej výšky príspevku za každý deň trvania porušenia tejto povinnosti.
8. Zmluvné pokuty podľa tejto zmluvy sú splatné do desiatich (10) pracovných dní od kedy na jej úhradu poskytovateľ prijímateľa vyzval, a to na účet poskytovateľa uvedený v záhlaví tejto zmluvy alebo na iný účet uvedený poskytovateľom.
9. Povinnosť prijímateľa vrátiť poskytovateľovi príspevok alebo jeho časť, na vrátenie ktorých vznikol poskytovateľovi nárok, nie je úhradou zmluvnej pokuty dotknutá.
10. Zaplatením zmluvnej pokuty zo strany prijímateľa podľa tejto zmluvy nie je dotknuté právo poskytovateľa na náhradu škody spôsobenej porušením povinnosti, pre prípad porušenia ktorej bola zmluvná pokuta dohodnutá. Náhrada škody môže byť uplatňovaná poskytovateľom voči prijímateľovi v plnej výške, a to aj v prípade, ak zmluvná pokuta prevyšuje výšku škody.

### Článok XIV. KOMUNIKÁCIA ZMLUVNÝCH STRÁN A DORUČOVANIE

1. Zmluvné strany sa dohodli, že ich komunikácia súvisiaca so zmluvou si pre svoju záväznosť vyžaduje písomnú formu, v rámci ktorej sú zmluvné strany povinné uvádzať **FNPS-2023/001 + kód projektu**. Zmluvné strany sa zaväzujú, že budú pre vzájomnú písomnú komunikáciu v listinnej podobe používať poštové adresy uvedené v záhlaví zmluvy, ak nedošlo k oznámeniu zmeny adresy. Zmluvné strany sa dohodli, že písomná forma komunikácie sa bude uskutočňovať v listinnej podobe prostredníctvom doporučeného doručovania zásielok alebo v elektronickej podobe prostredníctvom elektronickej schránky podľa zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente). Zmluvné strany sa dohodli, že akákoľvek komunikácia týkajúca sa zmeny alebo zániku tejto zmluvy sa bude uskutočňovať výlučne v písomnej forme.
2. Zmluvné strany sa dohodli, že bežná vzájomná komunikácia zmluvných strán súvisiaca so zmluvou alebo projektom bude prebiehať predovšetkým elektronickou formou prostredníctvom e-mailu. V rámci tejto formy komunikácie je prijímateľ povinný uvádzať **FNPS-2023/001 + kód projektu**. V prípade potreby je poskytovateľ oprávnený určiť aj iný spôsob a podmienky takejto komunikácie.
3. Oznámenie, výzva, žiadosť alebo iný dokument (ďalej ako „**písomnosť**“) zasielaný druhej zmluvnej strane v písomnej forme v listinnej podobe podľa zmluvy, sa považuje na účely zmluvy za doručenie, ak dôjde do dispozície druhej zmluvnej strany na adresu uvedenú v záhlaví zmluvy,

- a to aj v prípade, ak adresát písomnosť neprevzal, pričom za deň doručenia písomnosti sa považuje deň, kedy došlo k
- a) uplynutiu úložnej (odbernej) lehoty písomnosti zasielanej poštou druhou zmluvnou stranou, ak nedôjde k jej vráteniu podľa písm. c),
  - b) odopretiu prijatia písomnosti, v prípade odopretia prevziať písomnosť doručovanú poštou alebo osobným doručením,
  - c) vráteniu písomnosti odosielateľovi, v prípade vrátenia zásielky späť (bez ohľadu na prípadnú poznámku „adresát neznámy“).
4. Písomnosť alebo zásielka doručovaná elektronickou formou prostredníctvom e-mailu bude považovaná za doručenie dňom jej odoslania na e-mailovú adresu uvedenú v záhlaví tejto zmluvy, ak bola odoslaná v dennom pracovnom čase do 14:00 hod.; ak bola písomnosť alebo zásielka odoslaná po tomto čase, považuje sa za doručenie najbližší nasledujúci pracovný deň po jej odslaní (to neplatí, ak adresát na e-mail odpovie v deň kedy, mu bol e-mail doručený po vyššie uvedenom čase). Za účelom realizácie doručovania prostredníctvom e-mailu, zmluvné strany sa zaväzujú:
- a) vzájomne si písomne oznámiť svoje emailové adresy, ktoré budú v rámci tejto formy komunikácie záväzne používať, a ich aktualizáciu, pričom nesplnenie tejto povinnosti bude zaťažovať tú zmluvnú stranu, ktorá oznámenie aktuálnych údajov nevykonala aj v tom zmysle, že zásielka doručená na neaktuálnu e-mailovú adresu sa bude považovať na účely tejto zmluvy za riadne doručenú,
  - b) vzájomne si písomne oznámiť všetky údaje, ktoré budú potrebné pre tento spôsob doručovania,
  - c) zabezpečiť nastavenie e-mailového konta, ktoré bude spĺňať všetky parametre pre splnenie požiadavky týkajúcej sa potvrdenia doručenia elektronickej správy, vrátane pripojených dokumentov; ak to nie je objektívne možné z technických dôvodov, zmluvná strana, ktorá má tento technický problém, jeho existenciu oznámi druhej zmluvnej strane, v dôsledku čoho sa na ňu bude aplikovať výnimka z pravidla o momente doručenia uvedená za bodkočiarkou v základnom texte tohto odseku.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú, že vzájomná komunikácia bude prebiehať v slovenskom jazyku alebo v českom jazyku.

## **Článok XV. ZÁNIK ZMLUVY**

1. Zmluva zaniká:
  - a) splnením záväzkov zmluvných strán,
  - b) dohodou zmluvných strán,
  - c) odstúpením od zmluvy,
  - d) výpoveďou zo strany prijímateľa.
2. Od zmluvy môže prijímateľ alebo poskytovateľ odstúpiť v prípadoch podstatného porušenia zmluvy druhou zmluvnou stranou a v prípadoch, ktoré ustanovuje zmluva alebo právne predpisy Slovenskej republiky a právne akty Európskej únie. Podstatným porušením zmluvných povinností sa rozumie porušenie takých povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy, na ktoré sa podľa ustanovení tejto zmluvy viaže možnosť odstúpiť od tejto zmluvy alebo pri ktorých je stanovené, že ide o podstatné porušenie. Ostatné porušenia zmluvných povinností sa považujú za nepodstatné v zmysle § 346 Obchodného zákonníka.
3. Poskytovateľ môže odstúpiť od tejto zmluvy aj v prípade
  - a) ak prijímateľ použije príspevok alebo jeho časť v rozpore so zmluvou, resp. účelom uvedeným v tejto zmluve,
  - b) podstatného porušenia tejto zmluvy alebo v prípade podstatnej zmeny okolností, za ktorých došlo k uzavretiu tejto zmluvy,
  - c) ak sa preukáže, že údaje v žiadosti alebo v dokumentoch, ktoré sú jej prílohami, sú nepravdivé, sfalšované, zavádzajúce alebo neúplné,
  - d) ak prijímateľ bezdôvodne pozastavil realizáciu projektu alebo ak písomne vyhlási, že projekt nebude realizovať alebo realizáciu projektu nedokončí,



- e) ak na majetok prijímateľa bola vyhlásená exekúcia, povolená reštrukturalizácia alebo vyhlásený konkurz, alebo bol návrh na vyhlásenie konkurzu zamietnutý pre nedostatok majetku,
  - f) podstatného porušenia podmienok poskytnutia príspevku, ktoré sú uvedené vo výzve,
  - g) vzniku podstatnej zmeny projektu,
  - h) opakované porušenia oznamovacej povinnosti prijímateľom podľa článku VIII. ods. 1 zmluvy a/alebo podľa článku X. zmluvy, ak udalosť alebo skutočnosť, ktorú prijímateľ neoznámil, je v zmysle ustanovení tejto zmluvy považovaná za podstatné porušenie zmluvy alebo ak nie je považovaná za podstatné porušenie zmluvy, má tak závažne negatívny dopad na realizáciu aktivít projektu a/alebo udržateľnosť projektu a/alebo účel zmluvy alebo cieľ projektu, že ju nemožno napraviť.
4. Odstúpenie od zmluvy je účinné a zmluva zaniká dňom doručenia písomného oznámenia o odstúpení od zmluvy prijímateľovi. Ak nie je uvedené inak, odstúpením od zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti strán vyplývajúce zo zmluvy, pokiaľ v tejto zmluve nie uvedené inak.
  5. Odstúpením od zmluvy vzniká prijímateľovi povinnosť vrátiť príspevok na projekt v celom rozsahu podľa tejto zmluvy a za podmienok stanovených poskytovateľom.
  6. Prijímateľ je oprávnený zmluvu vypovedať z dôvodu, že nie je schopný realizovať projekt tak, ako sa na realizáciu aktivít projektu zaviazal v zmluve alebo nie je schopný dosiahnuť cieľ projektu. Prijímateľ súhlasí s tým, že podaním výpovede mu vzniká povinnosť vrátiť už vyplatený príspevok v celom rozsahu podľa tejto zmluvy a za podmienok stanovených poskytovateľom. Po podaní výpovede môže prijímateľ túto výpoveď vziať späť iba s písomným súhlasom poskytovateľa.
  7. Výpovedná doba je jeden (1) mesiac a začína plynúť odo dňa, kedy je výpoveď doručená poskytovateľovi. Počas plynutia výpovednej doby zmluvné strany vykonávajú úkony smerujúce k vysporiadaniu vzájomných práv a povinností, najmä poskytovateľ vykoná úkony vzťahujúce sa k finančnému vysporiadaniu s prijímateľom obdobne ako pri odstúpení od zmluvy a prijímateľ je povinný poskytnúť všetku potrebnú súčinnosť. Zmluva zaniká uplynutím výpovednej doby s výnimkou ustanovení, ktoré nezanikajú ani v dôsledku zániku zmluvy v zmysle odseku 8.
  8. V prípade zániku zmluvy zostávajú zachované tie práva a povinnosti poskytovateľa, ktoré podľa svojej povahy majú platiť aj po skončení zmluvy, a to najmä právo a povinnosť požadovať vrátenie poskytnutej čiastky príspevku, právo na náhradu škody, ktorá vznikla porušením zmluvy a ďalšie ustanovenia zmluvy podľa svojho obsahu.

#### **Článok XVI.**

#### **ZODPOVEDNOSŤ ZA PORUŠENIE PRÁVNÝCH PREDPISOV**

1. Prijímateľ berie na vedomie, že je v plnej miere zodpovedný za účelné, hospodárne, efektívne a účinné použitie príspevku a dodržiavanie príslušných právnych predpisov, najmä zákona o verejnom obstarávaní, zákona o rozpočtových pravidlách, zákona o štátnej pomoci a zákona o účtovníctve.
2. Prijímateľ je v plnej miere zodpovedný za všetky postihy uložené zo strany príslušných štátnych orgánov, najmä za porušenie zákona o štátnej pomoci, zákona o verejnom obstarávaní a porušenie finančnej disciplíny s tým, že sa zaväzuje na vlastnú ťarchu znášať všetky sankcie právoplatne uložené poskytovateľovi a vrátiť mu všetky finančné prostriedky vo výške právoplatne uložených sankcií za porušenie príslušných právnych predpisov.

#### **Článok XVII.**

#### **PRECHOD A PREVOD PRÁV A POVINNOSTÍ, DISPOZÍCIA S MAJETKOM**

1. Prijímateľ je oprávnený previesť práva a povinnosti zo zmluvy na iný subjekt len s predchádzajúcim písomným súhlasom najvyššieho orgánu poskytovateľa a po splnení podmienok stanovených v zmluve. Zmena prijímateľa môže byť schválená iba v prípade, ak:
  - a) v jej dôsledku nedôjde k porušeniu žiadnej z podmienok poskytnutia príspevku v rámci výzvy, to znamená, že aj nový prijímateľ bude spĺňať všetky podmienky poskytnutia príspevku, a
  - b) táto zmena nebude mať žiaden negatívny vplyv na posúdenie splnenia podmienok poskytnutia príspevku, za ktorých bol vybraný projekt s pôvodným prijímateľom v postavení žiadateľa, a
  - c) táto zmena nebude mať žiaden negatívny vplyv na projekt a na predmet a účel zmluvy, pričom prijímateľ musí preukázať, že uvedené následky ani nehrozia, a

- d) prijímateľ zabezpečí, že tretia osoba, ktorá by mala byť novým prijímateľom, osobitným právnym úkonom, ktorého účastníkom bude poskytovateľ, vstúpi do zmluvy namiesto prijímateľa, a to aj v prípade, ak v zmysle osobitného právneho predpisu je tretia osoba, ktorá by mala byť novým prijímateľom, univerzálnym právnym nástupcom prijímateľa.
2. Ak prijímateľ poruší povinnosti podľa odseku 1, ide o podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.
  3. Prijímateľ spolu s odôvodnenou žiadosťou o súhlas s prevodom práv a povinností zo zmluvy predloží poskytovateľovi doklady, ktorými preukazuje splnenie podmienok pre udelenie súhlasu podľa odseku 1. Poskytovateľ je následne oprávnený vyžiadať od prijímateľa akékoľvek dokumenty alebo požiadať o poskytnutie doplňujúcich informácií a vysvetlení potrebných k preskúmaniu splnenia podmienok pre udelenie súhlasu a prijímateľ je povinný poskytnúť poskytovateľovi požadované dokumenty, informácie alebo vysvetlenia v primeranej lehote, nie kratšej ako sedem (7) pracovných dní a spôsobom určeným poskytovateľom. Ak prijímateľ neposkytne poskytovateľovi dokumenty, vysvetlenia a informácie vyžiadané podľa predchádzajúcej vety v stanovenej lehote, poskytovateľ je oprávnený súhlas so zmenou v osobe prijímateľa neudelieť.
  4. V prípade, ak poskytovateľ neudelí so zmenou v osobe prijímateľa súhlas, je zo zmluvy voči poskytovateľovi naďalej v nezmenenom rozsahu a obsahu zaviazaný prijímateľ v nadväznosti na § 531 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, bez ohľadu na akékoľvek záväzky prijímateľa voči tretím osobám; to neplatí, ak by uvedený stav bol v rozpore s právnymi predpismi Slovenskej republiky.
  5. Prijímateľ je povinný písomne informovať poskytovateľa o skutočnosti, že dôjde k prechodu práv a povinností zo zmluvy, a to bezodkladne, ako sa dozvie o možnosti jej vzniku.
  6. Postúpenie pohľadávky prijímateľa na vyplatenie príspevku na tretiu osobu sa vylučuje, bez ohľadu na právny titul, právnu formu alebo spôsob postúpenia.
  7. Predmet projektu, jeho časti a iné veci, ktoré prijímateľ obstaral alebo zhodnotil v rámci projektu z príspevku alebo jeho časti (ďalej len „majetok“) nemôže byť bez predchádzajúceho písomného súhlasu najvyššieho orgánu poskytovateľa od začatia realizácie projektu až do skončenia udržateľnosti projektu:
    - a) prevedený na tretiu osobu,
    - b) prenajatý tretej osobe alebo prenechaný do iného druhu užívania tretej osoby, v celku alebo čiastočne, s výnimkou prípadov, kedy pre zabezpečenie a udržanie účelu a cieľa projektu je vhodné ponechanie prevádzkovania majetku nadobudnutého z príspevku tretej osobe alebo takéto prenechanie do prevádzkovania nebráni dosiahnutiu cieľa a udržateľnosti projektu,
    - c) zaťažený akýmkoľvek právom tretej osoby (vrátane záložného práva). V prípade, ak ide o také právo tretej osoby, ktoré objektívne nemôže mať vplyv na dosiahnutie účelu zmluvy a udržateľnosti projektu podľa zmluvy, nie je potrebné udelenie prechádzajúceho písomného súhlasu poskytovateľa. Prijímateľ vznik práva tretej osoby podľa predchádzajúcej vety bezodkladne oznámi poskytovateľovi.
  8. Prijímateľ je povinný akúkoľvek dispozíciu s majetkom nadobudnutým z príspevku vykonať až po udelení prechádzajúceho písomného súhlasu poskytovateľa aj v prípadoch, na ktoré sa vzťahujú výnimky uvedené v odseku 7, alebo vo vzťahu k takým úkonom, o ktorých sa prijímateľ domnieva, že sa na ne nevzťahujú v odseku 7. O súhlas žiada prijímateľ poskytovateľa, pričom súčasťou žiadosti je dôsledné vecné odôvodnenie splnenia podmienok na udelenie súhlasu, inak je poskytovateľ oprávnený žiadosť o súhlas zamietnuť.
  9. Pri dodržaní podmienok uvedených v odseku 7 a 8 prijímateľ zároveň berie na vedomie, že scudzenie, prenájom alebo akékoľvek iné prenechanie majetku nadobudnutého z príspevku za iných ako trhových podmienok môže zakladať štátnu pomoc v zmysle nariadenia, v dôsledku čoho bude prijímateľ povinný vrátiť alebo vymôcť vrátenie takto poskytnutej štátnej pomoci spolu s úrokmi vo výške, v lehotách a spôsobom vyplývajúcim z uvedených právnych predpisov Slovenskej republiky a právnych aktov Európskej únie. Prijímateľ je povinný vrátiť príspevok alebo jeho časť dotknutú konaním alebo opomenutím prijímateľa uvedeným v prvej vete tohto odseku.
  10. Porušenie povinností prijímateľa uvedených v odseku 7 alebo vykonanie právneho úkonu v súvislosti s majetkom nadobudnutým z príspevku bez predchádzajúceho písomného súhlasu

najvyššieho orgánu poskytovateľa v zmysle odseku 8 sa považuje za podstatné porušenie zmluvy a poskytovateľ má právo odstúpiť od zmluvy.

11. Na udelenie písomného súhlasu poskytovateľa so zmenami podľa tohto článku nie je právny nárok.

#### **Článok XVIII.**

#### **ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvných strán a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv súlade s § 47a zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov v spojení s § 5a ods. 1 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov. Ak poskytovateľ aj prijímateľ sú obaja povinnými osobami podľa zákona o slobode informácií v takom prípade pre nadobudnutie účinnosti zmluvy je rozhodujúce jej prvé zverejnenie. Zmluvné strany sa dohodli, že prvé zverejnenie zmluvy zabezpečí poskytovateľ a o dátume zverejnenia zmluvy informuje prijímateľa. Ustanovenia o nadobudnutí platnosti a účinnosti podľa tohto odseku sa rovnako vzťahujú aj na uzavretie každého dodatku k zmluve.
2. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto zmluvy je možné vykonať výlučne v písomnej forme prostredníctvom vzostupne očíslovaných dodatkov k tejto zmluve, uzatvorených po predchádzajúcej dohode zmluvných strán; uvedená povinnosť sa nevzťahuje na oznámenie zmien údajov uvedených v záhlaví tejto zmluvy, pre účinnosť ktorých postačuje písomné oznámenie. O skutočnostiach rozhodných pre potrebu zmeny alebo doplnenia tejto zmluvy zo strany prijímateľa je prijímateľ povinný informovať poskytovateľa bezodkladne, najneskôr však do piatich (5) pracovných dní od ich vzniku alebo odkedy sa o týchto skutočnostiach dozvedel.
3. Ustanovením akéhokoľvek zástupcu oprávneného konať za prijímateľa, nie je dotknutá zodpovednosť prijímateľa. Ak prijímateľ koná podľa tejto zmluvy prostredníctvom zástupcu, prijímateľ alebo zástupca je povinný doručiť poskytovateľovi dokument, z ktorého vyplýva rozsah konania, na ktoré je oprávnený zástupca prijímateľa (ďalej len „**spn mocnenie**“). Prijímateľ predloží poskytovateľovi spn mocnenie súradne overenými podpismi spn mocniteľa a spn mocnenca. Spn mocnenie predložené prijímateľom bude tvoriť neoddeliteľnú prílohu tejto zmluvy.
4. Prijímateľ vyhlasuje, že mu nie sú známe žiadne okolnosti, ktoré by negatívne ovplyvnili jeho oprávnenosť alebo oprávnenosť projektu na poskytnutie príspevku v zmysle podmienok, ktoré viedli k schváleniu žiadosti. Nepravdivosť tohto vyhlásenia prijímateľa sa považuje za podstatné porušenie zmluvy a prijímateľ je povinný vrátiť príspevok podľa článku XII. zmluvy.
5. Prijímateľ vyhlasuje, že všetky vyhlásenia pripojené k žiadosti ako aj zaslané poskytovateľovi pred podpisom zmluvy sú pravdivé a zostávajú účinné pri uzatvorení zmluvy v nezmenenej forme. Nepravdivosť tohto vyhlásenia zo strany prijímateľa sa považuje za podstatné porušenie zmluvy a prijímateľ je povinný vrátiť príspevok podľa článku XII. zmluvy.
6. V prípade, ak niektoré povinnosti prijímateľa vyplývajúce z výzvy, nariadenia, všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky alebo právnych aktov Európskej únie nie sú uvedené v tejto zmluve, je nimi prijímateľ napriek tomu viazaný.
7. Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých dva (2) rovnopisy dostane prijímateľ a dva (2) rovnopisy poskytovateľ.
8. Zmluvné strany sa v súlade s § 262 Obchodného zákonníka dohodli, že právne vzťahy medzi zmluvnými stranami zmluvou bližšie neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a zákona o fonde.
9. Ak niektoré ustanovenia tejto zmluvy nie sú celkom alebo sčasti platné a/alebo účinné alebo neskôr stratia platnosť a/alebo účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť a/alebo účinnosť ostatných ustanovení. Namiesto neplatných a/alebo neúčinných ustanovení a na vyplnenie medzier sa použije právna úprava, ktorá pokiaľ je to právne možné, sa najviac približuje zmyslu a účelu tejto zmluvy, pokiaľ pri uzatváraní tejto zmluvy zmluvné strany túto otázku brali do úvahy.
10. Všetky spory, ktoré vzniknú zo zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie zmluvné strany prednostne riešia využitím ustanovení Obchodného zákonníka a ďalších všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky, ďalej vzájomnými zmierovacími rokovaniami a dohodami. V prípade, že sa vzájomné spory zmluvných strán vzniknuté v súvislosti s plnením záväzkov podľa zmluvy alebo v súvislosti s ňou nevyriešia, zmluvné strany budú všetky spory vzniknuté zo zmluvy, vrátane sporov o jej platnosť, výklad alebo ukončenie, riešiť

na miestne a vecne príslušnom súde Slovenskej republiky podľa právneho poriadku Slovenskej republiky.

11. Prijímateľ podpisom zmluvy vyhlasuje, že sa oboznámil s príslušnými všeobecne záväznými právnymi predpismi ako aj s internými predpismi poskytovateľa, ktoré sú zverejnené na webovom sídle poskytovateľa.
12. Zmluvné strany sa zaväzujú, že si navzájom v prípade potreby bezodkladne poskytnú všetku nevyhnutnú súčinnosť, ktorú bude možné v závislosti od konkrétnych okolností od nich spravodlivo požadovať. Zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne si v prípade potreby bezodkladne poskytnúť informácie nevyhnutné na riadne splnenie svojich záväzkov vyplývajúcich im zo zmluvy, alebo z právnych predpisov, či prerokovať dôležité otázky, ktoré by mohli v závažnej miere ovplyvniť plnenie povinností zmluvných strán stanovených zmluvou alebo právnymi predpismi, a tým ovplyvniť dosiahnutie účelu zmluvy.
13. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu prečítali, rozumejú jej obsahu a súhlasia s ním. Zmluvné strany vyhlasujú, že prostredníctvom tejto zmluvy je vyjadrená ich skutočná, vážna a slobodná vôľa. Na potvrdenie vyššie uvedeného zmluvné strany zmluvu prostredníctvom osôb oprávnených konať v ich mene podpisujú.

Bratislava, dňa

Bánovce nad Bebravou, dňa

**POSKYTOVATEĽ**  
**Fond na podporu športu**  
JUDr. Lukáš Pítek, PhD.  
Predseda správnej rady

**PRIJÍMATEĽ**  
**Mesto Bánovce nad Bebravou**  
Ing. Róbert Gašparík  
Primátor